

KOMISIJOS REGLAMENTAS (EB) Nr. 867/2009**2009 m. rugsėjo 21 d.****iš dalies keičiantis ir taisantis Reglamentą (EB) Nr. 1242/2008, kuriuo nustatoma Bendrijos žemės ūkio valdų tipologija**

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į 1965 m. birželio 15 d. Tarybos reglamentą Nr. 79/65/EEB, sukuriantį žemės ūkio valdų pajamų ir ūkinės veiklos apskaitos duomenų rinkimo tinklą Europos ekonominėje bendrijoje ⁽¹⁾, ypač į jo 4 straipsnio 4 dalį, 6 straipsnio 2 dalį ir 7 straipsnio 3 dalį,

kadangi:

- (1) Komisijos reglamento (EB) Nr. 1242/2008 ⁽²⁾ I priedo C dalyje pateiktos ūkininkavimo tipų apibrėžtys. Remiantis tomis apibrėžtimis tam tikri ganomų gyvulių ūkiai negali būti klasifikuojami pagal ūkininkavimo tipą, o kitoms valdoms klasifikuojant priskirtas tipas nėra pats tinkamiausias.
- (2) Reglamento (EB) Nr. 1242/2008 II priedo B dalyje nustatytos ekonominio valdų dydžio klasių grupavimo taisyklės. Taikant tas taisykles ribojamas valstybių narių galimybės parengti tinkamesnius valdų atrankos planus.
- (3) Kai kurie Reglamento (EB) Nr. 1242/2008 I ir IV prieduose vartojami aprašai ir pavadinimai nepakankamai aiškūs, todėl juos reikėtų suformuluoti aiškiau.
- (4) Tam tikrų Reglamente (EB) Nr. 1242/2008 nurodytų ir 2008 m. rugsėjo 3 d. Komisijos reglamente (EB) Nr. 868/2008 dėl ūkio pelno ataskaitos formos, naudojamoms privačių ūkių pajamoms nustatyti ir jų ekonominei veiklai analizuoti ⁽³⁾, išvardytų produktų aprašai ir kodai

iš dalies pakeisti 2009 m. rugpjūčio 27 d. Reglamentu (EB) Nr. 781/2009.

- (5) Be to, Reglamento (EB) Nr. 1242/2008 I priede naudojami tam tikrų ūkininkavimo tipų pavadinimai kai kurių kalbų tekstuose turėtų būti ištaisyti. Siekiant didesnio nuoseklumo, žodis „valda“ turėtų būti išbrauktas iš ūkininkavimo tipo pavadinimo, o siekiant aiškesnio teksto interpretavimo, kai kurie su naminių paukščių kategorijomis susiję žodžiai tam tikrų ūkininkavimo tipų pavadinimuose turėtų būti pakeisti.
- (6) Todėl Reglamentą (EB) Nr. 1242/2008 reikėtų atitinkamai iš dalies pakeisti ir pataisyti.
- (7) Šiame reglamente nustatytos priemonės atitinka Bendrijos ūkių apskaitos duomenų tinklo komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamento (EB) Nr. 1242/2008 I, II ir IV priedai iš dalies keičiami pagal šio reglamento priedą.

*2 straipsnis*Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Jis taikomas Ūkių apskaitos duomenų tinklui nuo 2010 finansinės apskaitos metų, o ūkių struktūros tyrimams – nuo 2010 m. tyrimo.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje, 2009 m. rugsėjo 21 d.

Komisijos vardu
Mariann FISCHER BOEL
Komisijos narė

⁽¹⁾ OL 109, 1965 6 23, p. 1859/65.⁽²⁾ OL L 335, 2008 12 13, p. 3.⁽³⁾ OL L 237, 2008 9 4, p. 18.

PRIEDAS

Reglamento (EB) Nr. 1242/2008 I, II ir IV priedai iš dalies keičiami taip:

1) I priedas iš dalies keičiamas taip:

a) A dalis „Klasifikacijos schema“ iš dalies keičiama taip:

i) dalies „Specializuotos valdos. Augalininkystė“ trečias stulpelis „Ypatingas ūkininkavimo tipas“ iš dalies keičiamas taip:

— 361 punktas pakeičiamas taip:

„361. Vaisių (išskyrus citrusinius vaisius, atogrąžų ir subtropinius vaisius ir riešutus) specializacija“;

— 364 punktas pakeičiamas taip:

„364. Atogrąžų ir subtropinių vaisių specializacija“;

— 365 punktas pakeičiamas taip:

„365. Vaisių, citrusinių vaisių, atogrąžų ir subtropinių vaisių ir riešutų specializacija; mišri gamyba“;

ii) dalies „Specializuotos valdos. Gyvulininkystė“ trečias stulpelis „Ypatingas ūkininkavimo tipas“ iš dalies keičiamas taip:

— 521 punktas pakeičiamas taip:

„521. Vištų dedeklių specializacija“;

— 523 punktas pakeičiamas taip:

„523 Vištos dedeklės ir naminių paukščių mėsa kartu“;

iii) dalies „Mišrios valdos“ pirmo stulpelio „Bendras ūkininkavimo tipas“ 7 punkto „7. Mišrios gyvulininkystės valdos“ pavadinimas pakeičiamas pavadinimu „7. Mišri gyvulininkystė“;

b) B I dalies „Ūkių struktūros tyrimų pozicijų ir ūkių pelno pozicijų Ūkių apskaitos duomenų tinkle (ŪADT) atitikmenys“ lentelės eilutės 2.01.12.01 ir 2.01.12.02 pakeičiamos taip:

„2.01.12.01.“	Pūdymas be jokių subsidijų	315. Pūdymas be jokių subsidijų
2.01.12.02.	Pūdymas, už kurį teikiamos subsidijos, be ūkinio panaudojimo	316. Pūdymas, už kurį teikiamos subsidijos“

c) C dalis „Ūkininkavimo tipų apibrėžimai“ iš dalies keičiama taip:

i) Dalis „Specializuotos valdos. Augalininkystės produktai“ iš dalies keičiama taip:

aa) pirmo stulpelio „Ūkininkavimo tipas“ trečias stulpelis „Ypatingas“ iš dalies keičiamas taip:

— 361 punktas pakeičiamas taip:

„361. Vaisių (išskyrus citrusinius vaisius, atogrąžų ir subtropinius vaisius ir riešutus) specializacija“;

— 364 punktas pakeičiamas taip:

„364. Atogrąžų ir subtropinių vaisių specializacija“;

— 365 punktas pakeičiamas taip:

„365. Vaisių, citrusinių vaisių, atogrąžų ir subtropinių vaisių ir riešutų specializacija; mišri gamyba“;

ab) antro stulpelio „Apibrėžtis“ kodo „3 Daugiamėčių kultūrų specializacija“ vienuolika eilutė turėtų būti „Subtropinio klimato zonų vaisiai > 2/3“;

ii) dalis „Specializuotos valdos. Gyvulininkystė“ iš dalies keičiama taip:

aa) 45–48 eilutės pakeičiamos taip:

„45	Pienininkystės specializacija	450	Pienininkystės specializacija	Melžiamos karvės > 3/4 visų ganomų gyvulių; ganomi gyvuliai > 1/10 ganomų gyvulių ir pašarų	3.02.06. > 3/4 GL; GL > 1/10 P4
46	Galvijų specializacija. Auginimas ir mėsininkystė	460	Galvijų specializacija. Auginimas ir mėsininkystė	Visi galvijai (t. y. jaunesni nei vienerių metų galvijai, galvijai nuo vienerių iki dvejų metų, dvejų metų ir vyresni galvijai (buliai, telyčios, melžiamos karvės ir kitos karvės)) > 2/3 ganomų gyvulių; melžiamos karvės ≤ 1/10 ganomų gyvulių; ganomi gyvuliai > 1/10 ganomų gyvulių ir pašarų	P46 > 2/3 GL; 3.02.06. ≤ 1/10 GL; GL > 1/10 P4
47	Galvijai. Pienininkystė, auginimas ir mėsininkystė kartu	470	Galvijai. Pienininkystė, auginimas ir mėsininkystė kartu	Visi galvijai > 2/3 ganomų gyvulių; melžiamos karvės > 1/10 ganomų gyvulių; ganomi gyvuliai > 1/10 ganomų gyvulių ir pašarų; išskyrus 45 klasės valdas	P46 > 2/3 GL; 3.02.06. > 1/10 GL; GL > 1/10 P4; išskyrus 45
48	Avys, ožkos ir kiti ganomi gyvuliai			4 klasės valdos, išskyrus 45, 46 ir 47 klasių valdas	
		481	Avininkystės specializacija	Avys > 2/3 ganomų gyvulių; ganomi gyvuliai > 1/10 ganomų gyvulių ir pašarų	.02.01. > 2/3 GL; GL > 1/10 P4
		482	Avys ir galvijai kartu	Visi galvijai > 1/3 ganomų gyvulių, avys > 1/3 ganomų gyvulių ir ganomi gyvuliai > 1/10 ganomų gyvulių ir pašarų	P46 > 1/3 GL; 3.03.01. > 1/3 GL; GL > 1/10 P4
		483	Ožkininkystės specializacija	Ožkos > 2/3 ganomų gyvulių; ganomi gyvuliai > 1/10 ganomų gyvulių ir pašarų	3.03.02. > 2/3 GL; GL > 1/10 P4
		484	Įvairūs ganomi gyvuliai	48 klasės valdos, išskyrus 481, 482 ir 483 klasių valdas“	

ab) pirmo stulpelio „Ūkininkavimo tipas“ trečias stulpelis „Ypatingas“ iš dalies keičiamas taip:

— 521 punktas pakeičiamas taip:

„521. Vištų dedeklių specializacija“;

— 523 punktas pakeičiamas taip:

„523 Vištos dedeklės ir naminių paukščių mėsa kartu“;

ac) 53 eilutė pakeičiama taip:

„53	Įvairūs grūdais šeriami gyvuliai kartu	530	Įvairūs grūdais šeriami gyvuliai kartu	5 klasės valdos, išskyrus 51 ir 52 klasių valdas“	
-----	--	-----	--	---	--

iii) dalis „Mišrios valdos“ iš dalies keičiama taip:

aa) Pirmo stulpelio „Ūkininkavimo tipas“ pirmo stulpelio „Bendras“ 7 kodo „7. Mišrios gyvulininkystės valdos“ pavadinimas pakeičiamas pavadinimu „7. Mišri gyvulininkystė“.

ab) eilutė „8. Mišri augalininkystė ir gyvulininkystė“ pakeičiama taip:

„8	Mišri augalininkystė. Gyvulininkystė				Valdos, kurios neįeina į 1–7 ir 9 klases“
----	--------------------------------------	--	--	--	---

ac) eilutė „843 Bitininkystė“ pakeičiama taip:

				„843	Bitininkystė	Bitės > 2/3	3.07. > 2/3“
--	--	--	--	------	--------------	-------------	--------------

iv) dalies „Neklasifikuotos valdos“ 9 eilutė pakeičiama taip:

„9	Neklasifikuotos valdos	90	Neklasifikuotos valdos	900	Neklasifikuotos valdos	Neklasifikuotos valdos	Visa standartinė produkcija = 0“
----	------------------------	----	------------------------	-----	------------------------	------------------------	----------------------------------

2) II priedo B dalies antra pastraipa pakeičiama taip:

„Ūkių apskaitos duomenų tinklo ir Bendrijos žemės ūkio valdų tyrimų srityje taikomose taisyklėse gali būti numatyta, kad II ir III arba III ir IV, IV ir V, III–V, VI ir VII, VIII ir IX, X ir XI, XII–XIV arba X–XIV dydžio klasės grupuojamos kartu.“

3) IV priedo 2 dalies b punktas pakeičiamas taip:

„b) Geografinis suskirstymas

— SP nustatoma pagal geografinius vienetus, kurie atitinka geografinius vienetus, naudojamus Bendrijos ūkių struktūros tyrimams ir Ūkių apskaitos duomenų tinkle. Visi šie geografiniai vienetai grindžiami bendrąja Teritorinių statistinių vienetų nomenklatūra (NUTS), kaip nustatyta Europos Parlamento ir Tarybos reglamente (EB) Nr. 1059/2003 ⁽¹⁾. Šie vienetai apibūdinami kaip pergrupuoti NUTS 3 lygio regionai. Mažiau palankios ūkininkauti arba kalnuotos vietovės nelaikomos geografiniu vienetu.

— SP nenustatoma rodikliams, kurie nebūdingi tiriamajam regionui.

⁽¹⁾ OL L 154, 2003 6 21, p. 1.“